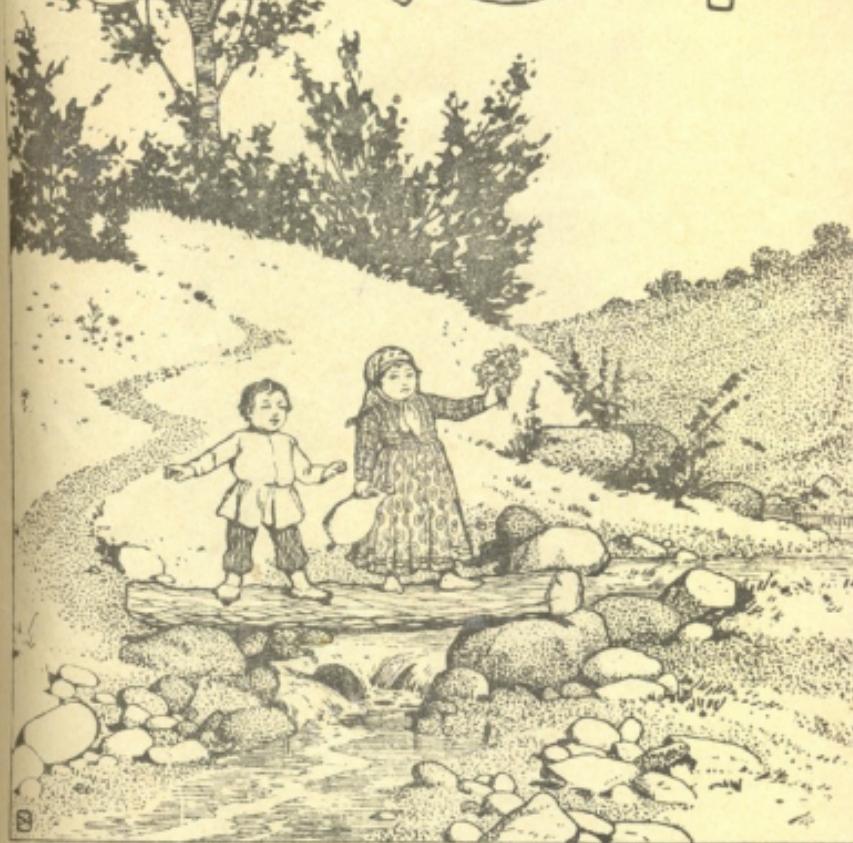


F 75
1914

ମୁଦ୍ରଣକ୍ଷେତ୍ର

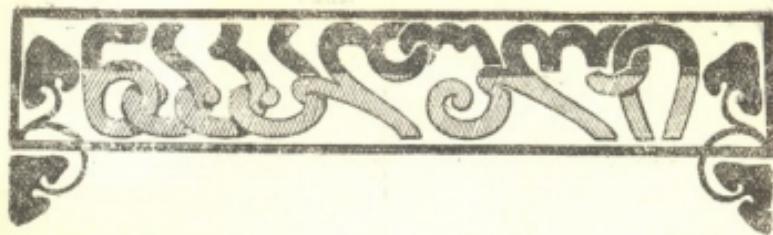
ଓଡ଼ିଆ ପ୍ରକାଶନ ଏତ୍ତିବିଧି
ପାଠ୍ୟବିଷୟବିଜ୍ଞାନ

କବିତାଲଙ୍ଘନ



ଶ୍ରୀମାତ୍ରିପିଲାଳ ପ୍ରକାଶନ ମ୍ୟାନେଜିମେଣ୍ଟର ବାନତଗାଁ

1914 ମୁଦ୍ରଣ ନଂ 5



ବିଦ୍ୟାର୍ଥୀ ୪୦-୫.

№ 5.

୧୯୧୪ ମସି

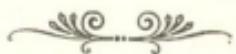
F 240



ବିଦ୍ୟାର୍ଥୀ... — ଶ୍ରୀ ପ୍ରମିଳାନାଥ.

ଢିବା ବାବ କୋ:

I — ମାତାପୁରୀ,—	କୃତ୍ତବ୍ୟାତିର ପରିଚୟ	1
II — ଗୁଣ୍ଡାରି ଦା ଲ୍ୟାଟ,—	ଅନ୍ତର୍ଭାବ ଓ ଉତ୍ସବରେ ପରିଚୟ	3
III — ବିଦୀନର ମନ୍ଦିରର ପରିଚୟ,—	(ଫାଇଲର ପରିଚୟ) ପ୍ରକାଶନ ପରିଚୟ	5
IV — ମାତାପୁରୀ ପାତ୍ର,—	ପରିଚୟ	13
V — ମାତାପୁରୀ,—	(ଫାଇଲର ପରିଚୟ) ପ୍ରକାଶନ ପରିଚୟ	16
VI — ମାତାପୁରୀ ପରିଚୟ,—	(ଫାଇଲର ପରିଚୟ) ପ୍ରକାଶନ ପରିଚୟ	21
VII — ଗାସାରିତାରିଖ:	ଲ୍ୟାଟର ଦା ଅଳ୍ପିନ୍ଦି	24





ვახტანგი და ლეო.

(ვუძღენი ვახტანგსა და ლეოს).

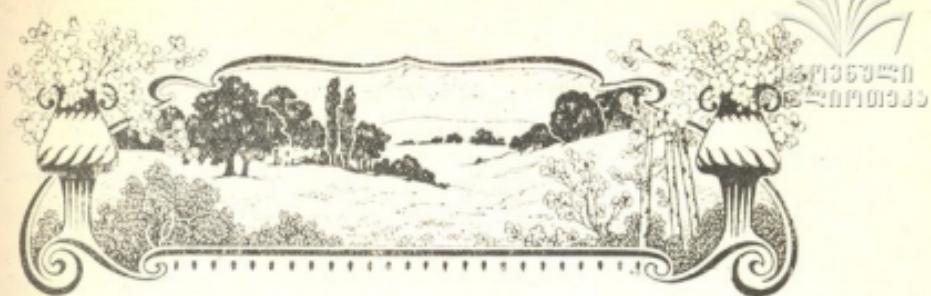


თხომ ლექსი დამიწერა,—
ეუბნება ვახტანგი ლეოს:
—ღმერთმანი მე დამიწერა,—
ოუნდა დავდებ სახამლეოს.
—მენ-კი არა —მე, აი, მე,
საჭურობდ მე დამიწერა,—
ეუბნება ლეო ვახტანგს,
ჯიუტი და გაიჭერა.
—აქ მომეცი, სად იჯიბავ;
ჴა, გაუშვი, თორებ დავსუვ...
გინდა კანა, რომ წამხროო,
ჴაჲაი, შე თაგვის მასში!
—აბა კრთი წაიკითხე,
ოუ შე ლექსი მე არ მიძღვნა;
წაიკითხე რა, თუ პტეშე,
მე ეშმაქო, ლაფის თითხნა!..
ვახტანგ შეხტა, მეოძმდება,

ଶିତ ନେଇବିନା, ଶିତ ଚାଲୁଛି, ତିବା,
ଶୁଦ୍ଧିଦୀଳ ଲୋକିର ପାଦମାଲା
ଏ ଶୁଦ୍ଧିଦୀଳ ବିଦ୍ୟାତିଥିବା:
,,ଶୁଦ୍ଧିଦୀଳ, ଶବ୍ଦମାଧ୍ୟଲା,
ଶର୍ମିତ, ଶର୍ମିତ, ଧର୍ମତଥୀମଧ୍ୟଲା,
ମାନମୁଖି, ମାନମୁଖି,
ଶ୍ରୀକୃତ-ଶବ୍ଦମାଧ୍ୟଲା-ଶବ୍ଦମାଧ୍ୟଲା;
ଶିରଫେର ଶିରି ଶ୍ରୀଲାଭ ଶବ୍ଦମାଧ୍ୟଲା,
ଶର୍ମିତାର ଶୁଦ୍ଧି ଶବ୍ଦମାଧ୍ୟଲା,
ଶର୍ମିତିର... ଏ ଶୁଦ୍ଧି... ତଥାଶବ୍ଦମାଧ୍ୟଲା...
ମାନିବୁ ଶବ୍ଦମାଧ୍ୟଲା... ଏହି ଶବ୍ଦମାଧ୍ୟଲା...
—ଶୁଦ୍ଧି, ଶୁଦ୍ଧି, ଶୁଦ୍ଧି ଶବ୍ଦମାଧ୍ୟଲା!
—ଶୁଦ୍ଧି ଶବ୍ଦମାଧ୍ୟଲା, ଶୁଦ୍ଧି, ଶୁଦ୍ଧି!...—
ଏ ଶୁଦ୍ଧିଦୀଳମା ଶବ୍ଦମାଧ୍ୟଲା
ଶବ୍ଦମାଧ୍ୟଲା ଏହି ଶବ୍ଦମାଧ୍ୟଲା.

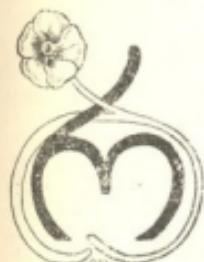
o. ଶ୍ରୀଦିଲାଶ୍ଵିଲୀ.





პიმინას მოგზაურობა.

(დასასრული).



აქ-კი რამ საომაშო იუო, აქ, ამ საბავშვო
ბაღში მოიგონებდნენ და აქედან მოიღანდნენ
სოლმე ძინა. აქ დიდ საკითხებს გადასწევიტ-
დნენ სშირად ბიძინა, ბააღურ და ვახუმტი.

ეს დიდი საქმეც აქ განიხრას, აქ დაბიტებს მოყლო ამ-
ბავი მცხეთაში მოგზაურობისა.

შემოხვევამც ხელი შეუწეოთ: თვირთები ენტენისთვეს ბი-
ძინას ღვევობა იუო და ამას მოიმიზე ხებდ.

გაზაფხულზე ნახული სურათები ჩვენი—ბიჭების კონებაში
ცოცხლით წამოაჭრებოდა სოლმე; მოაკონდებოდათ მცხეთის
„დიდი უშუალო“, აქ ოდენდაც გაბრული ჯაჭვი, ჩქარი არა-
ნი და მდორე მტბებარი, მაღალ მთაზე რაღაც ცისის ნან-
გრეუბი, —მოაკონდებოდათ და თავს „დრო“ თცნებას მის-
ცემდნენ.

— მართლა და რა კარგი იქნება მცხეთაში წასელი,
ეკელაფრის ნახვა; ისე-კი არა, აღმსრდელები რომ წამოუ-
კეუბან და ეკელაფერის ისინი გიჩვენებენ, —არა. რა კარგია
თავის უფლად წასელა: რასაც გინდა — ნახვა, რაც გინდა — გა-
სინჯვა. არც ისე, ეკელანი რომ იქნებან, —არა. ბააღურ და
ვახუმტის გარდა — არავინ. აი ჩვენ სამნი რომ წაფალთ, ენა-



საჭით კუთხედავერს; იქნება არაგვებიანც კიბინაოთ, თუ უწერის უსამარტინო იქნება; იქ მინდოორზე კითამაძებოთ, კიჭიდავებოთ, პეტელების გამოუდებით დასტერიდ, კვაბაილების დაყარეფთ ბლომბად, ბლომბად და ჩვენებს ჩამოუტანთ.

ამგვარ ტბბილ ოცნებაში იუო ბიძინა მცხეთაში გამაზაურების წინა დღეებით და ის-კი არ იცოდა, რომ ჟემოდევობაზე აღარც გაზაფხულის პეტელები დაფრინიავდნენ დასტერიდ და კვაბაილებიც დიდიხნია მოლექლიუო.

III

თვრიამეტი ქნაგნისოფე შეიძინი დღე გათუნდა. ამ დღლით ბიძინა ადრე არ გააღვიძეს; დღეობა იუო მისი, და ბააღურუ-კახუმტოან ქრთად სახლში რჩებოდა. არ გააღვიძეს; მაგრამ თვით გაიღვიძა და უთქმებდა ტანო ჩაიცემ. მეორე თოახში ცოტა ხასს დარჩა, ხაი უდავიდარიაბოდ დალია და ბააღურ-კა-ხუმტოან წავიდა. ბააღურშა მეტად საწერი ამბავი შეატეობინა თავიანთ „ბელაბეს“:

— ჩვენი მცხეთაში წასვლის ამბავი ჩვენშა ნათელდა (ბააღურის უმცროსი და) გაიგო და ატესილა—კინდათ თუ არა, მეც წამიევანეოთ, თორქმ დედას კვერცხი თქვენ ამბავსათ.

მართლაც ამბავი სასიამოვნო არ იუა: წაუქანა ნათელისი არას გრით არ შეიძლებოდა, და დედასთვის-რომ კოქა, მოკლი საქმე ხაიძლებ ა.

კურ დაჭრიდნენ: მცხეთიდან დიდ ტრიინს ჩამოვიტანთო; გაჭირვეულდა: არა, ახლავე მომეცითო. ცოტა არ იუოს, ჩვენი „ბეზაფრები“ მეფიქრიანდნენ. თობირის შედეგი გადასწედა, რომ ნათელას გაეპარებოდნენ.

სასმელ-საჭმლის საქმე არ დაიკიტეს: მოხრდილ მულ

თთხ-კუთხ თავ-ასდილ უკომი ჩაიღავეს მთელი საგზალი გამოსახულებას; რძი ქ-დალდი გაუმაღეს, როგორც დიდებისაგან ქწწაფლათ; ჩაიღავეს ბლობად პური, სულ ნატესები, რაღაც ნაპარეჭ-ნამაღევი სულ ჯიბულით იუთ ნახიდი ხამი „მეზაფრისაგან“; უკულის ნაჭრები, ჟესი—ძედიდი ძაჭრის ნატები, ხამი გაძლი, რწა კაპალი, თხის სეჭჭური მხსალი, ჯერ მკუსე, პატარა სერით წეალი, სედ ორი ნაჭრი პური კიდევ დაამატეს და უკუს თავს ქაფალდეთ წაბუზრეს, დიდის წვდლებით მოაბეს კანაფი და ეზოს კარებამდის ვასუშტის უნდა მიეთრია; იქ მოუ-დედა ამხანაგებს და გზას გაუდგებოდნენ, ნახავდნენ პცხე-თას და სადამოთიც სახლში დაბრუნდებოდნენ.

როდესაც მოზრდილები სახლიდან გაიკრიფენ და მსახუ-რიც სადილის შხადებას შეუდგა, ბიძინა ფეხ-აკრეფით სახლი-დან გამოვიდა, სელძი მამის ნაჩუქარი პატარა მათრახი დაი-



ჭირა და ეზოს კარს მიაშურა. აქ მარტო ვასუშტი დასვედ, რომელისაც ლოდინი მოსწეულოდ, უკოდან კრთი ვაძლი იმო-კრო და უკავ გაეთბუნებინა. დიდი საუყედური მიიღო ამხანა-



კებისგან სულ-ხწრაფობისთვის, მაგრამ მეტი ღონი პრეზიდენტი გამდით გაუდინენ გზას. ეუთხ ჯერ-ჯერით მითოვნების ქსენის ნაბირებზე.

წავიდნენ სადგურისკენ. გზა სადგურამდები ზოგი იცოდნენ, ზოგიც აზრით იუნენ მისვედრილნი, რომ იქ უნდა კოფილიყო, საიდანაც ორთქლ-მაგალის გვირილი მოისმოდა.

მიდიოდნენ ნერა, გუჩქარებლივ, საჭნებ-სუენებით, აქეთით ცეკვით, კრომძნელ შორის ბაბით, ვითომ და აქ არა-ფერია.

ჯერ სახლს ხეირიანად გაცილებულინდ არ იუნენ, რომ ნაცნობი ქიმი ბიძია გრიგოლი შესხვდათ.

გამარჯვებათ თქვენი, გაუმაცებო! საით მიუმასწოდოთ? თქვენები სახლში არიან?

— არა, არ არიან, — უნარების ცოტა არ იუს შეგროვებით ბიძინამ.

— უთხარი თქვენებს, ბიძინა, რომ დღეს სადამოსე თქვენთან შემოუიყლი, მამასთან საქმე მაქს,— უთხრა გეიმბა და ბავშვებს გამოემშვიდობა. თქმა მეტია, რომ ჩვენ „მეზავრებს“ ძალიან გაუხარდებოდათ ასე ადვილად გადარჩენა. კრიც კოქვათ, ბიძია გრიგოლს გამოეკითხა დაბეჭიობით, თუ სად მიდიოდნენ, ტურილს ხომ ვერ იტეოდნენ, ხომ ჩაიძლებოდა ეს დიდებული მეზავრობა?

გამართონენ იმავე ტაბატით, ეჭელაფრის თუალიერებით. სადაც-კი შოლიციელს დაინახავდნენ, გზას უქცევდნენ: კირნათ— უსლას გაგებული აქს მათი სახლიდან გამოსარებ და უკანებ დაბრუნებდნენ.

ჟავ გზაზე ვასუმებია და ბაადურს ჩატარა კინკლაბა მოუფიდოთ: არა შენ ატარე უკორ, არა შენბო. უკორის თრეუ სამწევო გახდა, რაგვან კანაფი თოვებს სტრიდი, ტერვილს



იწევდა, სძირად—კი ქვებს წამოედებოდა და თრეფა უფრო მაღალი გახდა. ისევ ბიბინამ შეარიგათ—რა დროს ჩეუბით. ერთი პირობა ბაადურისა მიზესის გამოხასეაც—კი სცადა, თუ უკით როკორ დახუბეჭებულიურ. რა თქმა უნდა, ეს— ადამილი სამუალება საჭმლის მოკლება იურ, მაგრამ ამაზე ბიბინა არა თანხმდებოდა.

შეადგე გადასცული იქნებოდა, როცა დალით გამგზავრებულის ჩადგურის მიაწიეს. სადგურზე ჩეულების წალხისი ბლობად ირყოდა. ძლიფ-ძლიურისთვის უკით სადგურის კიბეებზე აპირის. ჯერ ცოტა სასს შედგნენ, სადგურის შენობა შეათვალიერებს და მერე დინჯად კარებისკენ გაემართნენ. კარები მდგომმა მსახურის უკრადღება არ მიაქცია ჩეუნ მგზავრებს, თორემ ბაქანზე არ გაუძეგბდა. ბაქანზე სალხი ნაკლებ იურ. მატარებლის წასევლამდის ჯერ კარგა დრო იურ, ამიტომ კონდეპტორები ზარმძლენი იდგნენ თავ-თავისნთ ვაგონებთან. ზოგიერთი ადრე მოსული მგზავრი გაზეურის კითხვით ირთობდა თავს, ზოგიც გაუაციცებით სადგურის ბაქანს ათვალიერებდა.

ჩვენი „მგზავრები“ არც გაზეოთა კითხულობდნენ და ბაქანსაც არ სინჯავდნენ: ერთხელ თავიდან ბოლომდის გარემონტის ბაქანი და მერე უკან დაბრუნდნენ, ჰქელა კონდეპტორის სახეში აცერდებოდნენ, თუ რომელი მათგანი უფრო კეთილია, რომ თხოვნით მიემართოთ.

ბოლოს ადმონინდა, რომ ერთი ჭადარა-შერთული ჰაელაზე კეთილი უნდა იურს.

— ბიბიაზ, წაიგიერანე მცხეთაში!—მიჭმართა გაუბედავად ბიბინამ.

— აა, წაგვიერანე, ბიბიაზ!—თითქმის ერთხმის დაუმატეს ბაადურ და ვასემტმა.

ბიძიაძე გაკვირვებით ახედ-ჩახედა პატარა მგზავრების მიმდევა
ვდა მაძინვე საქმე რაძიც იქო და სუმრობის კილოთი გამოე-
ლაპარაკეა:



— ადრე, ძაღლიან ადრე შესდგომისართ მგზავრობას, ჩემთ
ბიძიებო! მაგ უკთძი რადა გაქვთ? — მიუთითა უკთხე.

— ამაძი ვამლებია, პური, კაჭალი, კველი, წეალი! — ჩა-
მოუთვალეს უკთის ამბავი და მაინც თხოვნა გაუმეორეს მცხე-
თაძი წაფახისა.

— არა, ბიძიებო, უუფროსებოდ ვერ წაგიუგანთ; მცო-
ნი თქვენები ახლა გეძებენ და თქვენ-კი მცხეთისეენ მიუმგზავ-
რებით. უული გაქვთ საგზაო?

— არა, არა გვაქენ.

— მაშ ამ მატარებლის პატრონი უფასოდ ხომ კერ წა-
კიცანთ. წადით ისევ სახლში და ჭიუთ იყავით.—ასეთი
დარიგებით გამოისტუმრა გეთილმა ბიძიამ ჩენი „მეზაფრები“.

კიდევ სცდებს ეთხოვთ ერთი რესი კონდაკტორისა-
თვის, მაგრამ გადაჭრილი უარი მიღებს: არაო.

წამოვიდნენ დაღონებულ-დამმარებული უკან სახლის გან
ხვენ „მეზაფრები“.

სადგურის კიბეზე ჩაძისხნენ დაფლილ-დაქანცული „მეზაფ-
რები“, ამოაღიანეს უკოდხა სასმელ-საჭმელი და საფილის შე-
უძინენ.



ისე მადიხად იღუებებოდნენ სამიულნი, თან ისე გატაცე-
ბით ბაასობდნენ ერთმანეთში, რომ სადგურზე მეოფ საღნის
ეურადღება მიიქციას.

ბეჭრნი შედგებოდნენ, უცქროდნენ ამათ საფილობას, ქსე-
ნი-კი აინუნდი არ იგდებდნენ საღნის ეურადღებას და გჟლ-
მოდგინედ უკის აცრიცლებდნენ. პირებიდა სილი მიირთვის,



მერე პურის და კველის შეგქნენ, თან წევალი დაბურულებულის სადღილიც გაათავეს. ცოტა უთანხმიუბა ვამლის ჭრის დროს ძოუფიდოთ. გახსოვთ ბლბად, რომ ჯერ კიდევ სახლიდან გამოსულისას ეზოს გართხ ვახუმტიმ ერთი გამლი გადასასილა და თრთ-და დარჩა.

ეს ორი ვამლი სამართლით ბაბდურისა და ბიძინასი უნდა უთუდოლიერ, მაგრამ ამსახურმა სიყვარულმა აქაც თავი ისინა და ვახუმტს ვამლის ერთი დიდი ნაწერი არ გამოსწორება.

სადილი გაათავეს, ცარიელი სურა სელმი დაწირებს, დაცრიელებული უეთი ისევ ი'ე წამოათოის და უპანევ სახლის წერტილ წამოვიდნენ, ცოტა მხიარულებით, რადგან სადილმა პარგ უნებასე დაუქნა.

მანამ ესენი ამ „მიზანობაში“ იუბენ, სახლმი უბრივი გაიგეს სამი ბიჭის გადაკარგდა.

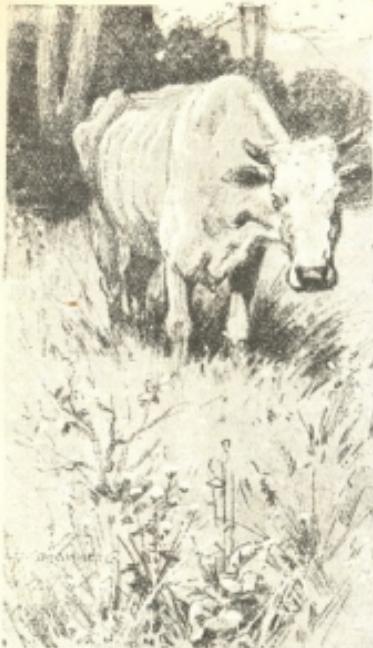
მებნა არ დასტირებით, მეზობლების-კი მოიკითხეს, მაგრამ მათ ქვალის მაღალ მიაგნეს.

იმედ-გაცრუებული ნათელა, რაკი ბიჭების წასკლა გათირო, მურისძიების გზის დაბდება. დილით თუ მისი სიტყვები: დედას პიტიო, უბრძლო მუქარა იუო, ახლა უბრე გადასწევიტა ბაქცეულ „მიზანობასთვის“ მცხეთა არ ქნახუბინა და დედის-თვის მველაზეური ეტტება.

რაკი უფროსას გაიგეს, რომ ბიჭები მცხეთაში წაფიდნენ, მაძინევ სადგურის გაემართნენ.

მესა გზის იქთ, სადგურის ჩამოსწერიდა ქეჩის ნახირს ხის ჩრდილი ისხდენ ჩვენი „მიზანობი“, პულვე ცარიელი უეთი მოედვათ და... ისევებულენენ.

სულ ერთი საათის შემდეგ ჩვენი „რაინდები“ სახლმი იუბენ და დედ-მამის საუბრერს ისმენდნენ.



გადამისი პაკოლა.

ორმ გადიგეთ, თაფლა ხარი ჭრილი, უაღლას გამწერის. მამა-ჩემი კაკოლა ს ძხლძ. არ იყო, და დედა-ჩემს-კი ამ ამბაჭმა სწორებ თაფლი დაბურუ დაბურია: ერთ წუთს თაბაში ციმრუტიფით ტრიალებიდა და არ იყოდა, რა გამბე-თების. ბოლოს, თითქო რა-დაც მოაგონდო, მოისეიდ თავს და ტაბა თბილი შალი ჭ სწორებდ კარჩე გადიდა. ჩინჩ უპან დაგედგინეთ. მაგრამ გა-გაიჭირდა-კი. როგორც იყო ზატრა ქეთო მე ავიგანე ხელ მი, ხოლო ცუხცუხა დუო მლიკს დაეწია თავის დედას.

არაურად ენიამოვნა დედა-ჩემს ნინოს ჩაქნი უკან აკოლა, მაგრამ ჟილიუს უნდა დაუტომობინა სახლძი ამოდენა წერდლ-უქსა ხალხი? ეკედა ვერულებოდით, რომ ჩქარა უყინასა თაფ-ლა ხარი. სუსსიანი ზამთრის დღე იყო. ცა-მოწმენდილ სია-რციდან ნათელი შიის სხილები აღერისანდა და ნახად უმას-ხისძლდებოდნენ არე-მარეს, მაგრამ ქარება მაინც სიციცისაგან ძირისებდა და ითომებოდა. მოდად მინდორი და ტეს თოფ-ლის თეთრ სამოსულძი იყო გასჯელი და კარჩე გასულ ადამიანს გაციცების მიძით უმასხინმლდებოდა. ეინულით გადა-ლესილ ძინძრეს შიის სისათლე ხე მაღანე ლაპლაში გაჭრონ-და და ხოფლის ერთად-ერთ მასმურებელის სიცოცხლის ჰა-ლა ნიმნებს უკარგავდ.



შეუტოვარი სოფლის პატარა ბიჭები ციცქაბის მარწევაშედევა
დაქანებდნენ. რა ეფინა და სიცილი ედგათ! ჩვენ გულმა-კ
არ ხამოიხედავნენ. საუბრელი თაფლა ხარი ხელიდან გვეცლა-
ბოდა. აქე რიგები მდგომ ნერგის ხის ძირის გამოტოლი ეკდა ის
და სიკვდილის ხაძინელ წუთებს განიცდიდა საწალი! მაგრამ
ნეტავი იმის მნახველს. ხამდებილი დგამიანი გეგმებოდათ
თაფლა ხარი! ჰქონით და გრძნობით საგნე. ჩვენი ძისვლა ძა-
ლზე გაუხარდა. ცხოვრების უქანასკნელ ეპს, ოომ არ დაუთ-
ვიწევთ და ქნახეთ, თითქოს უსახდერო მაღლობას გვეგმინებო-
და. ხან ერთს გამოუგებებდებ და ხან შეორეს. თვალებზე
ცრემლებიც-კი მოერთა. ჩვინც ვაზარ გაუმელით და ეკელიმ,
დღიდა და პატარამ, უცბად ტირილი დავიწევთ. საძაცვლი
სოფლის ბიჭები-კი დაგვცინოდნენ.

ხალხს უპატ ბლომად მოეგარა თავი და ზოგი რას იყო-
ნებდა თაფლის წარსულიდან და ზოგი რას. თურმე ის მოე-
ლი სოფლის საქებარი იქო ერთ დროს, ამისათვის დარბათ-
სელისა და ხანძი შესულ კაცებს კრც-კი გაქმენდათ კოქათ,
ოომ უსულადო არ მოეკლიათ ხარი. მხოლოდ ზოგიძროთ მე-
ტონარა თუ წამოისროდა ამგვარ უადგილო რჩებას. ერთმა
სოფლის ბიჭმა უშველებელი დანაც-კი მოარბენინა სასლიდან,
მაგრამ დედა-ჩემმა ნინომ კინაღამ სილა გაარტება.

მაღვე მამა-ჩემიც განჩდა. კიდაცას კოქა, ოომ თაფლა
გიკვდებათ და ის ტეიდან, ხადას შემის მოსახურელად იქო
წასული, გულ-განეთქილი აქეთშენ გამოქანებულიერ. კაკოლა
და თაფლა უსიტუკოდ მიესიუვარულნენ ერთმანეთს. სწრაფად
შეგდიგ მამა-ჩემი თავის ერთგულ თაფლის გამოტრენებას-
კერება და თეალებით დაუსილა, იქე მდგომ წეაროს წეალიც-
კი შეასხა თავზე, მაგრამ თქვენ მტერს! თაფლის დახმამდებ-
ზე თაფლა აღარ იქო. თითქოს კაკოლას მოსავლას კლოდათ,



ქრთდ ღონიშვილი გაისმორა და გაქრა ამ ქვეწილან, შემდგრძნელა
ექვებასთვის ცხადი იქო, თუ რა დანაკლისია ჩვენთვის
საბაზდარი და სახლში ად წდილ-დ ბერებული თაფლის დაკარ-
გაა, მაგრამ მის ტეატრის გამრობის მომსრულებელი ბეჭრი იყ-
ვნენ. მეტე რას აწესინებდნენ მამა-ჩემს. ის, გაკვებული,
გაიძახოდა.

— თაფლი მოელი თაფისი სიცოსლე პირ-ნათლად და
ერთგულად მემსახურა, ხალხში გამრია, ხაწებლი და დარიბი
ოჯახი ფეხზე დამიექნა, უკანასკნელ წუთებამდე მას უდელი
არ მოსხნია კისრიდან და ახლა მკვდარიც აღარ მოვასვენო,
იმისი ტეატრი სხვაბს გაგლეჯინო? ეს არ მოსდება. უნდა
გაუთხარო საფლავი, დაუმახო ხალხს, რომ გავაგებინო, თუ
რა იქო ჩემთვის თაფლა და დავმარხო ისე, როგორც შეკვე-
რება,—იძახდა და კიდეც შეასრულა თაფლას დაკარგებით და-
დარდიანებულმა ქავოლაშ.

გრ. პარკაძე.





გ ხ ე ს თ ა ნ!



აჩაფოელი ბაბლი დამზღვრი იქთ. შემდა
ზამთრის გათავისტას ხარობდა და გახსაფხუ-
ლის შეის მაცოცხლებელ სხივებს ეტა-
ნებოდა.

ქალაქის ქრის სისილის კადელთან,
რომელიც პირდაპირ შექმ უკურებდა, ატუ-
ნელიერ ჰატარი თბოლით ბიჭი დაგლევილი
ტანისძმისით და გაუბედებად სას ქრთ გამჟღვდნს
გაუშერდა ხელს და სას მეორეს, მაგრამ ამ-
ორ! კველა კარგად ხედიდებ, რომ ჰატარი თბო-
ლი მათხოვდნა იქთ, მაგრამ მას მაინც უკრძალებას არავინ
აქვევდა და გაქანებული ეტელები სომ დაურიდებლად ლაფიანკა-
კი აწენწელებდნენ საწეალს. თბოლით ჰერანგის კალთით იწ-
მენდავდა პირისახეს და უსიტევოდ, ხელის გამჟერით განა-
გრძობდა მათხოვორის; თითქოს ამბობდა: „ხადასხო, მსიური
ვარ, თბოლი ვარ, მაჩუქრო რამეორ!“ მაგრამ გამჟღვდ-გამო-
ჟღვდლი ხედიც არ უკურებდა...

დიდხანს იდგა ასე თბოლი, მთელ ნახევარ დდეს, სინამ
შექ ახათებდა და ათბობდა მე კვდელს, რომელსაც მიურდნო-
ბოდა. შეადგის შემდეგ შექ დაბჯღვეოსაკენ გადიხარა და გა-

ემართდ ცის კიდურისაკენ. ნასა ჰაწიამ, რომ მხე საცდები მიუფარება, მიბრუნდა მხისაკენ და შემტედრა:



F 494

— საეგარელო მხეო! კუთილით მხეო! მარტო შენ ხარ ჩემი ზარისანი, შენ მათბოა და შენ მკოცნი, მიალერსებ, რომ გორც საეგარელი დედა! რა მემუელებოდა, რომ შენც არ მევანდე, შენც არ მიმსერდე, შენც არ მიალერსებდე!?. ხომ ცოცხლიდე გაგიუინებოდი! ხომ სედაც ადამიანები ზედაც არ მიუკრებები? საეგარელო, მშეგნიერო მხედ! სად მიღისარ? მეც წა-მიევანე!.. აქ ვისთან მტოვებ; აქ მე მარტოკა ვარ, ობოლი ვარ, არავანძ მედვეს. საცდა დადგძლება, და აბა ვისთან წაგი-დე... წამიევანე, წამიევანე, საეგარელო მხეო. შენთან; დამე ხომ გაფიუინები აქ!..

მხე მოსს მიუფარდ. დაუბერა ციფმა ნიაჭმა. კონკებში ჩაცმულ კმაწვილს გადასხვადა.

— სად მიღისარ, მხეო, ჩემთ კარიო, კუთილით მხეო!





კიცი შენს დედასთან მიღიხარ; მე-კი აღარა მეტან დედასთან ცა მეც ცოცხალი მეტანდა დედა, საღამო ქამი მეც დედასთან მიუდიოდი; ახლა-კი აღარავინა მეტან. წამიუგანე მეც შენს დედასთან! კიცი—ის პეტილია, მეც მიმიღებს, მეც შემიუფრებს...

ბალე ატირდა. ცოქმლები დაბა-დუბით გაბმოსნციფვდა გაფითორებულ, გამნდარ სახეზე. დამდებოდა. კველა ძინ მიუჩარებოდა და არაუინ ხედავდა, თუ როგორ ითუთქებოდა თბოლი. ობოლმა კველავ მიმართდ შეს:

— დაიცა, შეეო: მეც თან წამიუგანე! აქ ვისთან დაჭრე მარტოკა; გზა მაინც მასწავლე?!. მაგრამ, ჟო, კიცი, კიცი გზა! მოს იქით არის შენი სახლი; დედაშენი იქ ცხოვრობს. მეც წამოვალ, აქ რა მინდა!..

სოქვა ეს თუ არა, ბალემა დაჭრა ფუხი და გაუდია მის გზას...

გაიარა კრთი ჭუჩა, მეორე, მესამე, მეოთხე... სედავს—ქალაქი აღარ არის—მინდორია, და მინდორი იქით ის მთა, რომლის უკანაც მზემ გადისარა. უქნს აუქარა. მიყვიდა მთასთან. დაწწერ მთას—ასვლა. ჭვები ტიტევდ უქნებს უკაწრავნენ. ციფი ნიაყდ შიგ ბირისასები უბერავდა, მაგრამ ის მაინც არა ღვებოდა, მიღიოდა. დაბინდდა. სიბნელემ მოცემ გაელავერი: გზა, ღრე, ქვა—ემელაუერი გაერთდა, უმაწყილი გზას ვეღარ არ მამავდა, უქნები უსილტებოდა და ეცემოდა, მაგრამ ის მაინც არ იძლიოდა, მიღიოდა.

სულ დაღამდა. ცაზე ვარსკელავებით გამოჩნდა. ნიაყი ქარდ გადაიქცა. პერძენეის ბებრა უმსწვილეს შესციფვდა. მოყისმა მგზავრების ლაპარაკი. ეს სოფლელებს მოჰუდისებოდათ და ქალაქიდან თაფ-თაფიანთ სოფლებში მიეჩარებოთ ძეგნ. როგორ გაარჩეს სიბნელეში პატარა ბაჟი, შესმხეს:

— ეი, კინა ხარ მანდ? აქ რა გინდა მარტოკა ამ ღროს, სად მიღიხარ?



— ობოლით ვარ, შექსთან მივდიგარ; ამ ამ პირის მიერთოვან
იქით, შექსთან!..

— სულელია, — სოჭებს მოგვიანებულმა სოფლებულმა და
გადარეს.

ემაწვილით გზის განგრძელებდა. ის დაწმუნებული იყო,
რომ მხე მთის წვერს იქით არის, რომ კიდევ ცოტა, და ის
შექსთან იქნება, იმასთან მოისულებს ამ ცივ დამეში. ემაწვილის
შელავ ხმა მოესმა. შესდგა. გაისედა. სედავს — სინათლეა. იყი-
ჭრა: ნერავი სადა ვარო? ხმის გამომცემი ახლო მოვიდა, ლამ-
ბარი სახემი შესხმა ემაწვილის და ალექსიანად უთხრა:

— ვინა ხარ, სად მიდიხარ ამ სიბნელეში?

— ობოლით ვარ, შექსთან მივდიგარ. მითხარ, გეთხევა,
თუ იცი, კიდევ შორის არის შექმდის?

— შენ, გამტეობა, აქაური არა ხარ, შეიღო; წამო ჩემ-
თან! აქ რა გინდა ამ დროს! ვინი ხარ? როგორი გულ-ქვავა-
ბი კოვილძის დედაქნით და მამაქნი, რომ ამისთანა სიბნელეში
გამოუშვიხარ!?

— არა, ძიავ, მე არც მამა მუავს და არჩ დედა! მე ობო-
ლით ვარ. ერთო ვარ. მამახემი და დედახემი მხედა. ის მათბობს
და ის მიაღერსებს; მე იმასთან მივდიგარ...

— კარგი, ამაღამ ჩემთან წამოდი, შეიღო. ახლა ბნელა,
და სეალ-კი მე თვითონ წაგიძღვები შექსთან და მიგიღვან მა-
სითან, — უთხრა კეთილმა უცნობმა, მოცელმა შეუემსმა; მოსწი-
და ბალდის ხელი და სახლი შეიუბანა. მწერმასის სახლი უბ-
რალო ქონი იყო, მაგრამ ფართე და თბილი. შეაძი რკინის
ფეხი იდგა და შიგ ცეცხლი ღუდღუდებდა; ზედაც ქვაბი იდგა
საჭმლით. ფეხის მორი-ახლო შეუემსის ცოლი და სამი სატა-
რა ბაჟშეთ ისხდნენ. მეორე ოთახში ცხვრების ბლავილი ის-
მოდა.

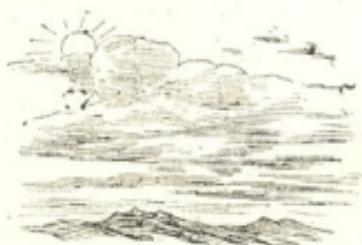


— შეიღებო! მმა მოგიუფანეთ; ამას იქათ ოთხნერთვენი გინც საძისთვის გვაძლევს პურის, მეოთხესთვინაც მოგმცემს! გრევარდეთ კრომანეთ, შეიღებო; აბა, მოდით, აკოცეთ თქვენს ახალ მმას!

ჰირველად წამოდგებ მწერმსის ცოლი. მიყიდა ბაგძეთან, მოეჭია, დედობრივი სიუგარულით გულში ჩავრია და მაგრად აკოცა. მოვიდნებ ბაგძებიც და ჰყელაძ სათითხოდ აკოცა თბოლას. მწერმსის ცოლშეიღის ისეთი ტებილი დაზუედონისაგან თბოლამა ისეთი სიბორჯება და სითბო იგრძნო გულში, რომ იყიდწრა: მე რომ შექსოან მიყდიოდი, აქ ხომ არ კანკრდა დამის გასათევადოა!?

მწერმსის ცოლმა სუფრა გამალა. იყახშმეს. შემდებ ჟველას ქექმაგები გაუშალა და დაბწვინა. თბოლით ისეთი დადლილი იერ, რომ ჩაწერა ლოგინში თუ არა, მაშინვე თვალები დაეხუჭი და დაეძინა. სისმარში ნახა, კუთომც ის შექსოან არის და მის თბილ ქალთაში სძინავს.

ეგ. როსტომიშვილი.



მუქთა-ხორა მცენარეები. *)

(დასასრული).

რა თუ მარტო მცენარეები იღებებიან მუქთა-ხორა სოკოების წეალობით, ცხოველებიც არ კოფილიან მათგან უზრუნველყოფილიან და სძირდებალმებიან წუთი-სოფელის.

არის ერთხარი მუქთა-ხორა სოკო, რომელიც მრიცვლებულება უბრძლო ბუნეს. როცა სოკოს თესლი დაეცემა ბუნეს, გადაივება, ჩაუშვების საწუწნავებს ბუნის სხეულში და სახრდობს ბუნის ძიგნეულით. მკვდარი ბუნი საგნება ამ სოკოს თესლით. როცა მოკვდება ბუნი, მის ტანხე აიმართება სოკოს დერთ, იხურავს მრიცვლ ჭვდს; ჭვდი საჯება თესლით; მწივე თესლი ჰაერში დაფრინხავს, და გაი იმ ბუნეს, რომელსაც ერთი ბერთ თესლი დაეცემა! მას მოკვდის იგივე, რც წინანდელის. სძირდე მოხდება, რომ ერთი ბუნი მრავალ სად ბუნეს გადასხვევს ამ სენს და ბუნების სისიღლას აკლებს.

სძირდე მეუმტერეს უუტკრის მატლების (ძვილების) მაგიჭრად ფიჭაში დანგდება აერთლებული სითხე. საიდგან გაჩნდა ეს სითხე ან რა მოუვიდა ფეტრის უსუსეულ ძვილების?

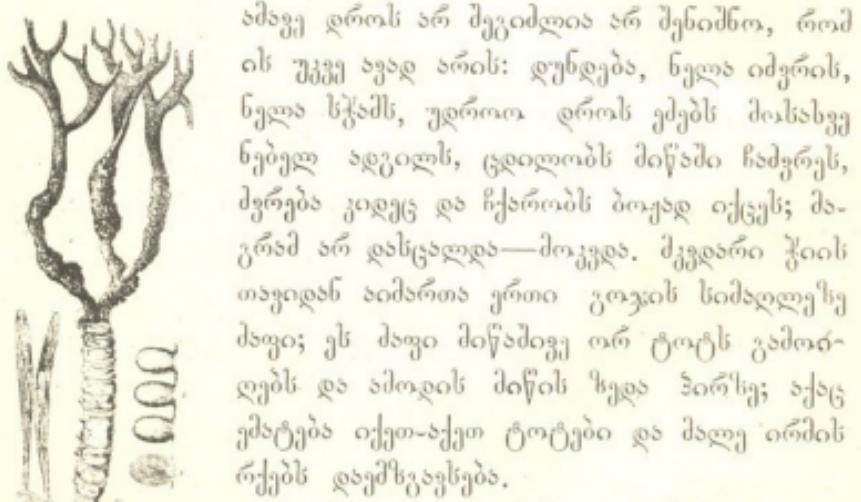
არის ერთხარი მუქთა-ხორა სოკო, რომელსაც „სიდა-

*) იბილე „ნაკადული“ 1913 წ. დეკემბერი № 23.

მალე” ეწოდება. ეს სოკოები სკას ეტანებიან, გრძელებული ფურცელის შვილებს სხეული, სახრდოობენ მათი ძიგნელებით; ჭიები იხოვებიან, ლაპებიან და ამიტომ მეფებრეკს, ნაცელად ჭიებისა, ძუროლებული სითხე დასჭდება სოლომე. დიდი მაზარალებელი სოკო ეს სოკო: თუ დროუჩა არ მოუხვდა და არ მოიძორა თავიდან სხეული სკა მეფებრეკს, ავადმეოუბა სხვაბზე გადადის და სკები ცარიელდება.

ბერებულე დიდ ზიანს ბეჭების სხებ-და-სხებ სოკოები მეაბრემუმებს. სოკოები ბინადროობენ ჭიების სხეული, სახრდოობენ მათი ძიგნელით, სანამ არ მოუხარობენ სრულდად სიცოცხლეს. აი როგორ მოგვითხრობს ერთი მეცნიერი ერთ ამგვარ სოკოს თავიდასხავდნს.

სოკოს თესლი დაუცა ახალგაზიდა ჭიას, გააბა მის ქანი მირების ქსელი, ჩაუკრა საწუწნავები ძიგნელდი და დაიწეო სახრდოობა. ჭია მალე არ კვდება, კიდეც ისრდება, მაგრამ



ამაღლებული შესით რომ ჩასედო ამ ასირებულ ტოტებიან მცენარეს, აბრემუმის ჭიის თავიდან ამოსელს, ქანიმნავ, რომ ჰაელა მიწის ჰერეკს; აქაც ქმარება იქეთ-აქეთ ტოტები და მალე ირმის რქებს დაქმჩავენება.

ბული ადგილები ფინჯნებიდათ; თითველი ფანჯნის ძალიან ამოდის რამდენიმე პარკი, თესლით საგრძელო პარკი სკვება, თესლი ჭარტეს გადახტეს ს'ეგ ჭიებზე და მუსოს ავლების საჭიეს.

არა თუ მარტო ცხოველები იტანჯებიან სოფოების წეაღობით: ადამიანიც სიძირად არა-სასიამოვნო მდგრადადი ვარდება მათი სტუმრობით. თქმინ იქნება შეეხვედრიათ ქჩალი ქაფი:— ხუჭუჭი თმის მაგიფრად მოტიტელებული თავი აქვს. რა უმნო, რა ულამასოა! რა იქნა თავის დამამშენებელი თმა? იმ წეველის მუქთა-ხორა სიკომ ამოაგდო ძირიანად. ის ჩაბანებულა თმის ძირში, გადაბმბანებულა შემდეგ თმაზე და ისე ამოუშემდა თმა, რომ იმ ადგილის სხვა ადარ ამოდის. აქვდან ჩნდება სიქჩლე.



აფაღყოფი თმა.



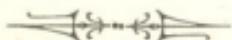
მუნი და სიქჩლის სოფოების თესლები.



მეორე სიკომ თავის თესლი ადამიანის სხეულზე მოკუნტა-მოკუპანტაგს. კანზე თესლი დვივდება და ახენს გერედ-წადებულ მუნს. მუნი და სიქჩლე კანის ბადმეოვობა არის: ძირით სხეულში არ ჩნდება, ეტანება მხოლოდ კანის, არღვევის კანის უჯრედებს და მეტად აწუხებს ადამიანს.

ამ მოკლედ მოქმედება მუქთა-ხორა მცენარეებისა. მრავალი სხვანიც არიან დიდად მაზარალებუნი—როგორც მცენარეების, ისე ცხოველებისა.

იტა ნაკაშიძე.



କଟାପାଣ

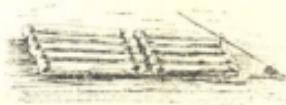
୧



” ୨

ଧ
ଗ

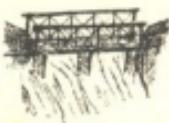
”

ପ୍ରକାଶନ
ମହାଦେଶୀରୁଦ୍ଧଧ
ଗ

୩



”



ଧ



ସେ-୪ ନେ-୩୦ ଅନୁତାବସେଧରୁ କାମକାଳେଖରୁ ଏବଂ ଜାହାଙ୍ଗରୁ ଆଲୋଚନା.

1. ଶ୍ରୀମତୀ.
2. ଫାତ୍ତାଲି.
3. ଉତ୍ତର ମଧ୍ୟନାର୍ତ୍ତା.



„ნაკადული“-ს რედაქციაში

დ ०



წერა-კითხვის საზოგადოების წიგნის მაღაზიაში იქიდება
შემდეგი წიგნები:

- 1) ტომის თავგადასაფალი,—თხ. მარკ ტვენისა, თარგმ.
გრ. ყიფშიძისა, ფასი. 50 კ.
- 2) რას გვიამბობს ოთახი,—თხ. ვენარიუსისა, თარგმ.
გ. ჯაფარიძისა, ფასი. 20 კ.
- 3) დასურათებული ახაწყობი ანბანი,—ფასი. . . . 1 გ. 20 კ.
- 4) სკრუჟი და მარლენ,—საშობაო მოთხრობა, ჩარლზ
დოკენისისა, თარგმანი ნინო ნაკაშიძისა, ფასი . 25 კ.
- 5) დასურათებული საყმაწვილო მოთხრობები პ. ქ. ან-
დერსენისა, ერ. სერ. ტომბსონისა, გ. ინსაინისა
და რ. კიპლინგისა, ფასი 30 კ.
- 6) ბავშვობა და სიყრმე,—მოთხრობა ლევ ტოლსტო-
ისა, თარგმ. ნინო ნაკაშიძისა, ფასი 60 კ.
- 7) ორი მხატვარი,—თარგმანი დ. ევლიანისა, ფასი 15 კ.
- 8) სამშობლო ბუნების ხარკე, დასურათებული საყმა-
წვილო მოთხრობები,—ივანე ელიაშვილისა, ფასი. 30 კ.
- 9) შობა, მოთხრობა გურიის ცხოვრებიდან, — ნინო ნა-
კაშიძისა, ფასი 5 კ.
- 10) ახალგაზრდა მეფის სიზმარი და დევი—ეგოისტი,
ორი მოთხრობა ასკარ უაილდისა, თარგმ. ივ.
მაკვარიანისა, ფასი 5 კ.
- 11) დათო, — ირ. ევლიშვილისა, დიდების მაძიებელი,
თარგმ ალ. შენშეიშვილისა, ფასი 5 კ.
- 12) მოთხრობები,—ლაგერლეფისა და სხვა უცხო მწერ-
ლებისა 5 კ.
- 13) იგადერაქნი, — 125 დასურათებული, პატარა მო-
თხრობა, ავტორის სურათით, ალ. მირიანაშვილი-
სა, ფასი. 75 კ.
- 14) ბიძია თომას ქოხი,—რომანი ბიჩერ-სტოუსი ზანგ-
თა განთავისუფლების დროისა, სურათებითა და
ბიოგრაფიით, თარგმანი მ. კულიმიაშვილისა . 1 გ. 25 კ.

1914 წ. მიიღება ხელის მოწერა

დაურათებულ საყმწვილო ეურნალ
„ნაკადული“ - ქვემოთ მოცემულია

„ნაკადული“ - ქვემოთ მოცემულია

→ ვილი და გვათა →

ეურნალი გამოვა ჩერელებრივი პროგრამით, საგანგებოდ
არჩეულ სარედაქტო კომისიის ხელმძღვანელობით;

წლიურ ხელის შემწერლებს შეკვეთა:

24 წიგნი „ნაკადულის“ **12** წიგნი „ნაკადულის“
მცირე წლოვანთათვის. **12** მოზრდილთათვის.

36 სერიას ნაკადულის I-დან გვერდზე.

საჩიქვრად 1914 წ. ოქტომბერი გამოცემის წლიურ ხელის მოწერლებს შეკვეთა წიგნი: „მიწის ძერა და ცეცხლის მფრქვევალი მთები“ (მრავალი სერია) გიორგი ანთელიძისა.

ფასი ეურნალისა: წლიურად ორივე გამოცემა — 5 გ. ნახევარ წლით — 3 მან., ცალკ-ცალკე მცირე წლოვანთათვის

24 წიგნი — 3 მან., მოზრდილთათვის 12 წიგნი — 3 მან.
ფულის შემოტანა შეიძლება ნაწილობრივადაც.

საზღვარ გარედ: ერთი წლით 7 გ. ნახევარი წლით 4 გ.

ესთოვეთ ხელის მოწერლებს თუ ეურნალი „ნაკადული“
არ მისცით, ერთი თვეს გამავლობაში გვაცნობონ და აღრე-
სოს გამოცემა დროსხე შეგვატყობინონ.

ხელის მოწერა შეიძლება

ფულისში — „ნაკადულის“ რედაქტორი, ზუბალაშვი-
ლის სახლი, გოლოვინის პროსპ. № 8. რედაქცია „Накаду-
ли“, Головинский пр. № 8, Шембровский переулок დავითის ქუ-
ჩილან № 2. და წერა-ეკითხებს გამავრცელებელ საზოგადო-
ების წიგნის მიღინაში, სისახლის ჭურა — ისიდორე
კეიცარიძესთან, გ. ყაუხტიშვილთან და თ. მთავრიშვილთან.
სამტრედიში — კლ. ნაცარალძესთან. — ცოხში — თეოფილ
კანდელაკთან. ბათოშში — ქნ. სოფორ ნაკადიძესთან, ტრაფიშ
ინასარიძესთან ფოსტაში, და ანასტასია ლომინაძესთან. თბილ-
გვთში ტ. ლანჩჩუტში — ლეო იმნაძესთან. თელავში — გასო
პატარაშვილთან. ახალციხეში — ერნსტანტ ტინკ გვარამძეძესთან.
ბაქმში — ვასილ ახლოეციანთან, ნინო გელაშვილთან და ივა-
ნე ელიაშვილთან. გორგაში — ნინო ლომიურთან და ქეთევან
ჯავახიშვილთან. სოხუმში — ქნ. მარიამ ანჩაბაძესთან. ჭიათუ-
რაზი — ივანე გომელაურითან. განჯაში — ბ. ამბოქეაძესთან. ერე-
ვანში — ქ. ოდიშარიასთან. სიღნაღში — ნ. აბმეტელაშვილთან.
ყარსში — ივ. საათაშვილთან. ალექსანდროპოლში — ს. შატ-
ბერაშვილთან. ნახინევანში — სამსონ მარჯანიშვილთან. ხონში
— მ. ი. კავკანიძესთან. რაჭაში. — მასწავლებ. ილია გოგიასთან.

რედაქტორი ნინო ნაკადიძე.

გამომცემელი თავ. პავლე იოხების-ძე თუმანიშვილი.